

Heavy rain/winds & Flood Emergency Plan

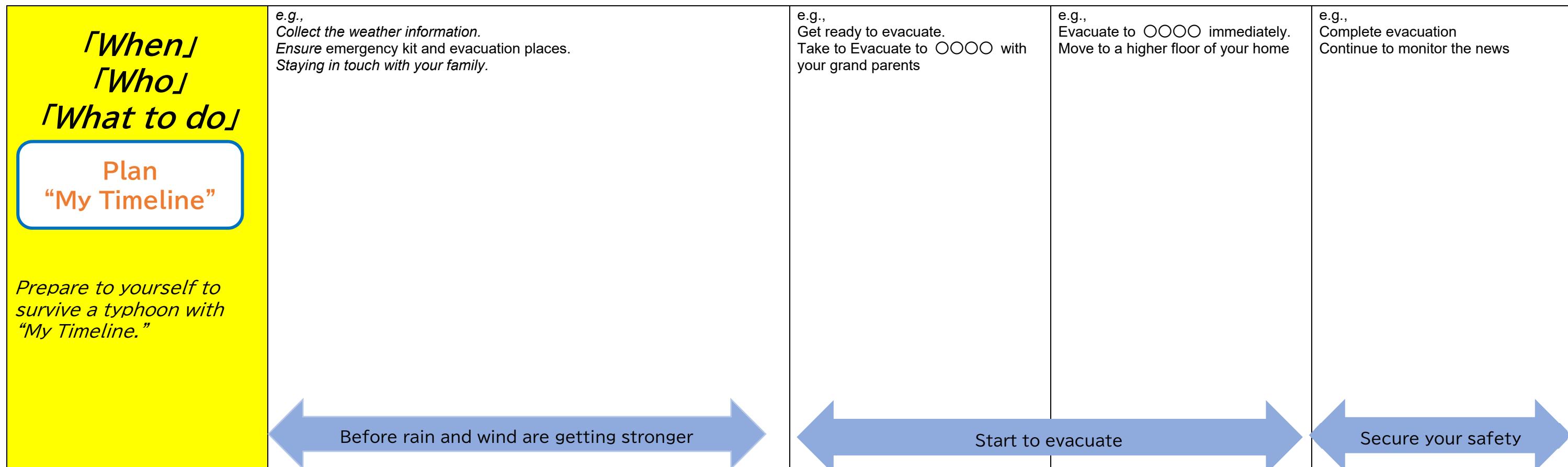
英語 English

Make your own “My Timeline”

“My Timeline” is your own action plan to survive a disaster by previewing series of your behavior in an emergency.

Take time together with your family and friends to talk about “when,” “who,” and “what” to do, and check risks on the Hazard Map.

Before a disaster	Alert Level 1	Alert Level 2	Alert Level 3	Alert Level 4	Alert Level 5
Collect weather information.  <ul style="list-style-type: none"> ● Collect weather information ● Check foods & items for emergency ● Prepare emergency kit. 	Pay attention to the weather information  <ul style="list-style-type: none"> ● Prepare yourself for a disaster ● Check around your home 	Prepare for evacuation.  <ul style="list-style-type: none"> ● Ensure evacuation routes and shelters. ● Keep emergency kit on hand. 	Evacuation of the elderly, etc Evacuation information (announced by Municipale office) The elderly and people in need of assistance start evacuating. Others start preparing for evacuation. And evacuate of your own will.	Evacuation Order Evacuation information (announced by Municipale office)  Evacuate immediately. There is a very high risk of disaster.	Securing Emergency safety Evacuation information (announced by Municipale office)  A disaster is occurring, Take the best action to save lives. (Move to a higher floor or place)
Advisories & Warning from the authorities / local government.	Early Warning information. (Warning level is possible)	Heavy rain advisories /Flooding advisories	Warning Level 3 Flood alert information Heavy rain and flood warning	Warning Level 4 Flood risk information Landslide warning	Warning Level 5 Flood occurrence information Heavy rain special alert



Preparativos para os Desastres de Vento e Água

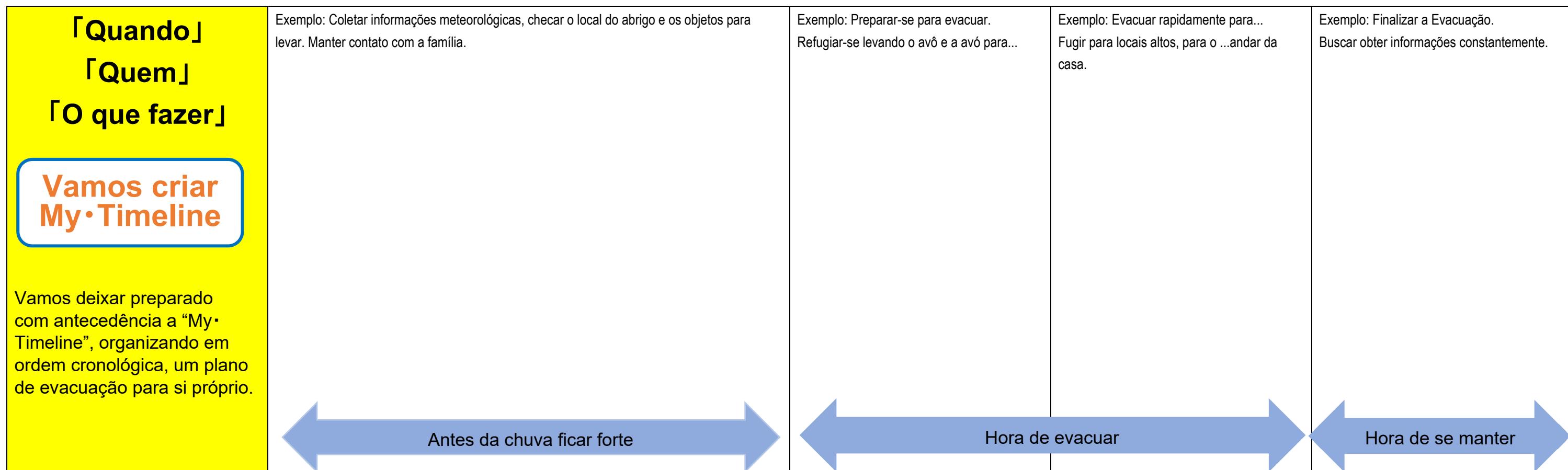
ポルトガル語 Português

Medidas a Tomar

My•Timeline

A My•Timeline é um plano de fuga, onde cada cidadão deixa organizado em ordem cronológica os procedimentos básicos que devem ser tomados em caso da ocorrência de desastres naturais e que será um fator a mais para salvar sua própria vida. Vamos juntos com a família utilizar o Hazard Map (Mapa de Perigos) para ficar cientes dos inúmeros perigos e pensar na melhor forma de proceder em caso da ocorrência de desastres naturais.

No Cotidiano	Nível de Alerta 1	Nível de Alerta 2	Nível de Alerta 3	Nível de Alerta 4	Nível de Alerta 5
Vamos procurar nos manter informados  <ul style="list-style-type: none"> • Coletar Informações • Checar os preparativos do cotidiano • Deixar preparado um Kit de Emergência 	Vamos ficar atentos à meteorologia  <ul style="list-style-type: none"> • Vamos nos preparar psicologicamente em relação aos desastres naturais • Vamos checar as redondezas da casa 	Vamos nos preparar para se refugiar  <ul style="list-style-type: none"> • Confirmar o local de abrigo e a rota • Ter em mãos o Kit de Emergência 	Evacuação de Idosos (aviso pela Prefeitura)  Pessoas idosas e pessoas que precisam de ajuda devem iniciar a evacuação. As demais pessoas devem ir se preparando e iniciar a evacuação voluntariamente.	Ordem de Evacuação (aviso pela Prefeitura)  Dar início à Evacuação. Situação com risco muito alto de ocorrência de desastre. Evacuar Rapidamente.	Emergência! Garanta a sua vida. (aviso pela Prefeitura)  Já está ocorrendo um desastre natural. Faça o melhor para salvar a sua vida. (Fuga para locais altos)
Informações Meteorológicas Preventivas (Agência Meteorológica, Ministério do Transporte, anunciado pela Província de Aichi)	Aviso de Atenção emitido antecipadamente (Pode ter o mesmo nível de um Alerta)	Aviso de Chuva Forte Aviso de Enchente	ALERTA NÍVEL 3 Alerta de inundação Chuva forte e Enchente	ALERTA NÍVEL 4 Perigo de inundação Alerta de Deslizamento	ALERTA NÍVEL 5 Ocorrência de inundação Alerta Especial de forte chuva



PREPARARSE PARA UNA TORMENTA E INUNDACIÓN

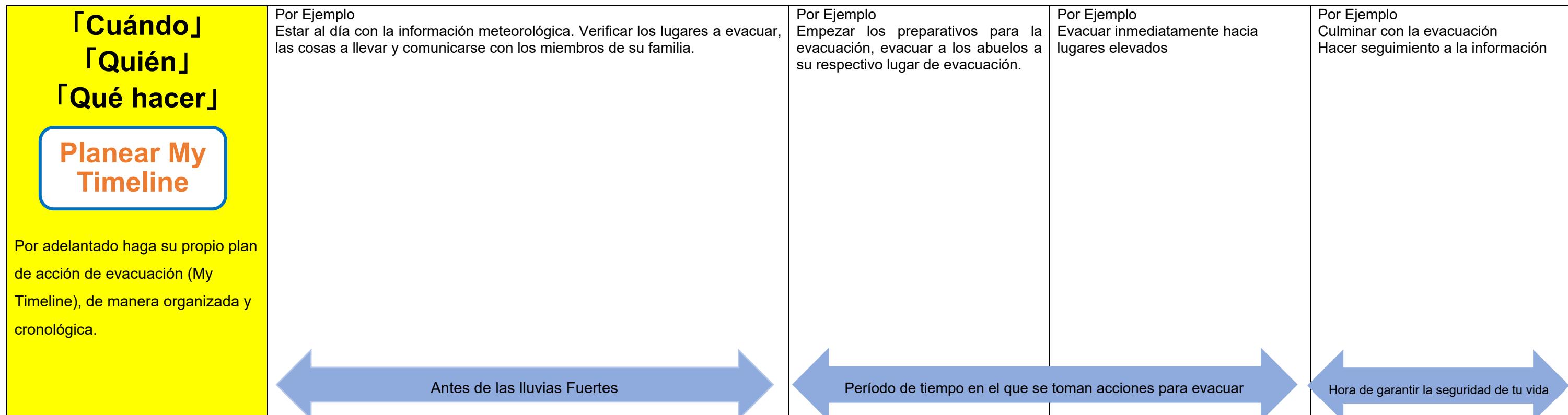
スペイン語 ESPAÑOL

PREVENCIÓN

MY TIMELINE (PLAN DE ACCIÓN EN EL TIEMPO)

My Timeline es un plan de acción de cada habitante para prevenir desastres y evitar pérdidas. En caso de desastres naturales optar por organizar y seguir un plan estándar de prevención para salvar su vida. Usar el “Mapa de Peligros” para conocer los diversos riesgos y discutir en familia qué acciones tomar y en qué momento actuar.

PREVENCIÓN ANTICIPADA	NIVEL DE ALERTA 1	NIVEL DE ALERTA 2	NIVEL DE ALERTA 3	NIVEL DE ALERTA 4	NIVEL DE ALERTA 5
Estar al pendiente de la información meteorológica  <ul style="list-style-type: none"> • Informarse sobre el estado del tiempo • Tener listo un stock de alimentos • Verificar y preparar la mochila de emergencia 	Prestar atención a la información meteorológica.  <ul style="list-style-type: none"> • Mejorar su actitud para prevenir desastres • Revisar la seguridad de su casa y alrededores 	Prepararse para la evacuación  <ul style="list-style-type: none"> • Reconfirmar los sitios a dónde evacuar y las rutas seguras de evaciación • Tener a la mano la mochila de emergencias 	Evacuación de los ancianos (la Municipalidad lo anuncia)  <p>Empezar a evacuar a los ancianos y personas que necesitan ayuda. El resto de las personas se preparan y deciden decidir personalmente cuando evacuar.</p>	Orden de evacuación (la Municipalidad lo anuncia)  <p>Tomar acciones para evacuar Evacuar urgentemente porque la situación es grave y puede ocurrir un desastre en cualquier momento.</p>	Garantizar su seguridad (la Municipalidad lo anuncia)  <p>En este momento el desastre ya está ocurriendo, para protegerse y salvar su vida optar por las mejores medidas. (Evacuación Vertical, ascender a un lugar seguro)</p>
Información meteorológica para la prevención de desastres, anunciada por La Agencia Meteorológica de Japón, El Ministerio de Tierras, Infraestructura, Transporte y Turismo, y la Prefectura de Aichi.	Información temprana de Alerta (Es posible un nivel de advertencia)	Aviso de lluvias torrenciales e inundaciones	Alerta Correspondiente Nivel 3 Información sobre alerta de inundación, desborde del río y lluvias intensas	Alerta Correspondiente Nivel 4 Información sobre alerta de inundación, deslizamiento de tierra y derrumbes	Alerta Correspondiente Nivel 5 Aviso de ocurrencia de inundación y lluvias torrenciales



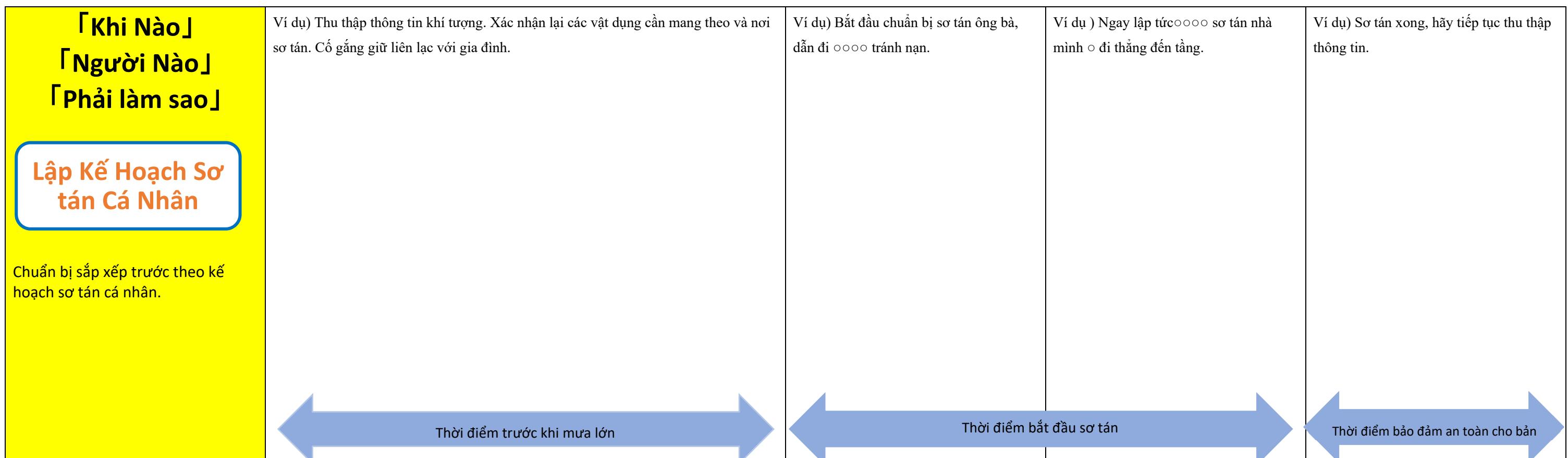
Biện pháp

Kế hoạch sơ tán cá nhân

Dòng thời gian của tôi là một kế hoạch hành động phòng ngừa thảm họa cho mỗi cư dân. Nó giúp cứu mạng số bằng cách tổ chức các hành động phòng chống thảm họa. Tiêu chuẩn để mỗi người thực hiện theo trình tự thời gian trong trường hợp xảy ra thảm họa.

Sử dụng bản đồ nguy hiểm để tìm hiểu về các rủi ro thiên tai khác nhau và cùng với gia đình suy nghĩ về loại hành động phòng chống thiên tai nào bạn nên thực hiện vào khi nào

Hằng ngày	Cảnh báo cấp độ 1	Cảnh báo cấp độ 2	Cảnh báo cấp độ 3	Cảnh báo cấp độ 4	Cảnh báo cấp độ 5
Theo dõi thông tin  • Thu tập thông tin • Xác nhận chuẩn bị hằng ngày • Chuẩn bị túi khẩn cấp	Hãy chú ý đến dự báo thời tiết  • Cảnh giác cao độ cho thiên tai • Hãy kiểm tra xung quanh nhà của bạn	Chuẩn bị cho sự sơ tán  • Xác nhận lại các địa điểm và tuyến đường sơ tán • Mang theo túi khẩn cấp	Sơ tán người cao tuổi <small>(Thông báo của thành phố)</small>  Thông tin sơ tán Người cao tuổi và những người cần được hỗ trợ nên bắt đầu sơ tán Những người khác nên chuẩn bị sơ tán, sẵn sàng và sơ tán tự nguyện	Chỉ thị sơ tán <small>(Thông báo của thành phố)</small>  Thực hiện hành động sơ tán. Có thể xảy ra thiên tai cực kỳ cao, Hãy sơ tán gấp	Bảo đảm an toàn khẩn cấp <small>(Thông báo của thành phố)</small>  Thông tin sơ tán Một thảm họa đã xảy ra, Hãy bảo vệ tính mạng trước. (Sơ tán dọc)
Thông tin thời tiết phòng chống thiên tai <small>(Công bố của đài khí tượng, bộ tài nguyên tỉnh Aichi)</small>	Chú ý Thông tin cảnh báo sớm <small>(Cấp độ cảnh báo có thể xảy ra)</small>	Cảnh báo mưa lớn Cảnh báo lũ lụt	Cảnh báo tương đương cấp độ 3 Cảnh báo mưa lớn, lũ lụt	Cảnh báo tương đương cấp độ 4 Cảnh báo vỡ đê Cảnh báo sạt lở đất	Cảnh báo tương đương cấp độ 5 Cảnh báo vỡ đê Cảnh báo đặc biệt mưa lớn



应采取的对策

我的时间行动计划

我的时间行动计划是针对每个居民的防灾行动计划，按时间顺序组织发生灾害时应采取的标准防灾行动，以便帮助您在发生灾难时保护自己的生命。使用灾害预知图了解各种灾害风险、与家人一起思考在什么时间应该采取什么样的防灾行动

日常	警戒等级 1	警戒等级 2	警戒等级 3	警戒等级 4	警戒等级 5
尽量收集信息  <ul style="list-style-type: none"> 收集信息 确认日常准备工作 准备应急袋 	请注意气象信息  <ul style="list-style-type: none"> 让我们加强防灾意识 确认自家周围环境 	做好避难准备  <ul style="list-style-type: none"> 确认避难场所和避难途径 随身携带应急袋 	老年人等进行避难 <small>(小牧市发布)</small>  <p>老年人和需要支援的人开始避难。 其他人也做好避难准备。主动地进行避难。</p>	避难指示 <small>(小牧市发布)</small>  <p>采取避难行动 发生灾害的可能性极高、应该紧急避难</p>	确保应急安全 <small>(小牧市发布)</small>  <p>在灾害已经发生的情况下、为了保护自己的生命采取最佳行动（垂直避难）</p>
防灾气象信息 <small>(气象厅、国交省、爱知县发布)</small>	预警信息 <small>(警报等级的可能性)</small>	大雨警报 洪水警报	相当于警戒等级3 洪水警戒信息 大雨洪水警报	相当于警戒等级4 洪水危险信息 泥石流预警信息	相当于警戒等级5 洪水发生信息 大雨特别警报

「什么时候」
「谁」
「做什么」

试做我的时间行动计划

提前制作自己的避难行动计划时间表

例子：收集气象信息。再次确认避难场所和携带物品。与家人取得联系。

例子：开始避难准备。带着祖父、祖母到〇〇〇避难。

例子：迅速避难到〇〇〇。
垂直避难到屋内的〇楼。

例子：完成避难。继续收集信息。

大雨之前

开始避难行动

应该确保身体安全

Paghahanda sa Panahon ng Bagyo at Baha

Gumawa ng Sariling Oras ng Paghahanda

Aking Timeline

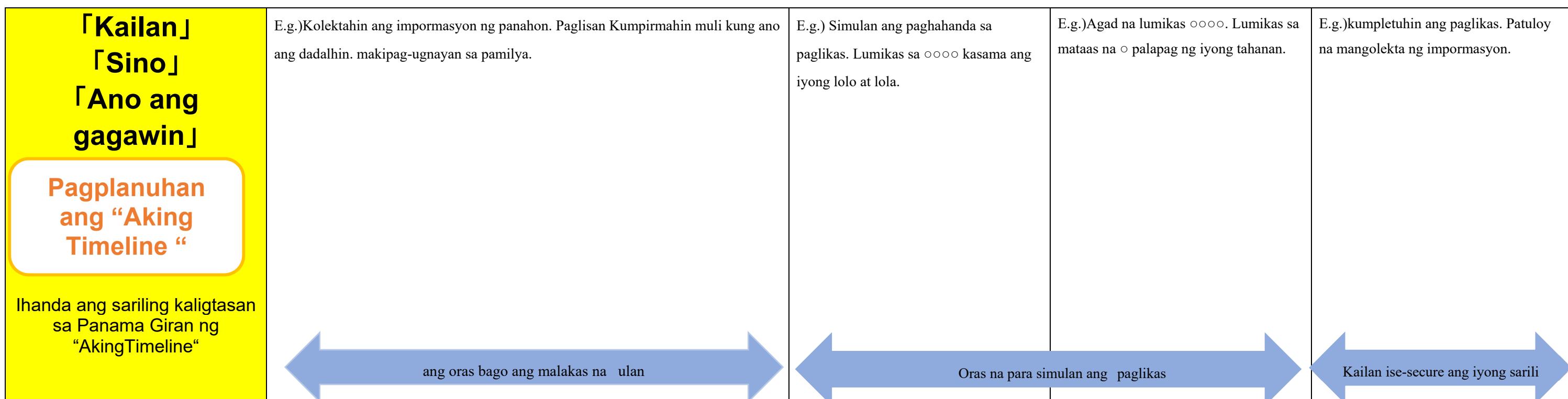
タガログ(フィリピン)語 Tagalog (Filipino)

Ang “Aking Timeline” ay isang mahalagang paghahanda sa pagdating ng lindol sa pamamagitan ng pag-aaral at obserbasyon sa sarili sa panahon ng kalamidad.

Maglaan ng oras at panahon kasama ang mga miyembro ng pamilya at mga kaibigan upang pag-usapan kung “kailan”, “sino” at “ano” ang mga dapat gawin sa panahon ng kalamidad.

Maaaring tingnan at pag-aralan ang mga delikadong lugar sa Hazard Map.

Sa Araw Araw	Antas (Warning level 1)	Antas (Warning level 2)	Antas (Warning level 3)	Antas (Warning level 4)	Antas (Warning level 5)
Subukan natin mangolekta ng impormasyon  <ul style="list-style-type: none"> • Mangalap ng impormasyon • kumpirmahan ang pang araw araw Na paghahanda • Paghahanda ng mga emergency Kit na dadalhin sa panahon ng paglikas. 	Bigyan pansin ang impormasyon Ng Panahon  <ul style="list-style-type: none"> • Maging Handa tayo sa mga Sakuna • Suriin ang inyong Paligid 	Maghanda sa Paglikas  <ul style="list-style-type: none"> • Alamin ang Lugar ng paglilikasan • Panatilihin ang Emergency Bag Ay madali lang madala 	Paglikas ng mga matatanda (Inihayag ng Lunsod)  Mga Matatanda at mga kailangan ng tulong ay simula ng lumikas Ang Iba ay Naghahanda ng Lumikas/ kusang Paglikas	Dapat ng lumikas (Inihayag ng lunsod)  Maghanda sa Paglikas Ang Sakuna ay nagaganap at mapanganib, Kailanganang mabilisan Paglikas	Tiyakin ang Kaligtasan (Inihayag ng lunsod)  Ang sitwasyon kung saan nagaganap ang isang sakuna, Gawin pinakamahusay na aksyon upang maprotektahan ang inyong buhay. (Lumikas sa mataas na lugar)
Impormasyon sa Pag-iwas sa kalamidad (Inihayag ng Japan Ministry of Land, Aichi Prefecture)	Impormasyon sa maagang Babala (Posibilidad ng Alarma)	Babala ng lakas ng Ulan Babala sa Baha	Katumbas Alert Level 3 Impormasyon sa Babala sa Malakas na Ulan at Baha	Katumbas Alert Level 4 Impormasyon sa Babala Ng pagguho ng lupa	Katumbas Alert Level 5 Impormasyon sa Babala Babala na Malakas naUlan



Persiapan Terhadap Angin Kencang dan banjir

インドネシア語 bahasa Indonesia

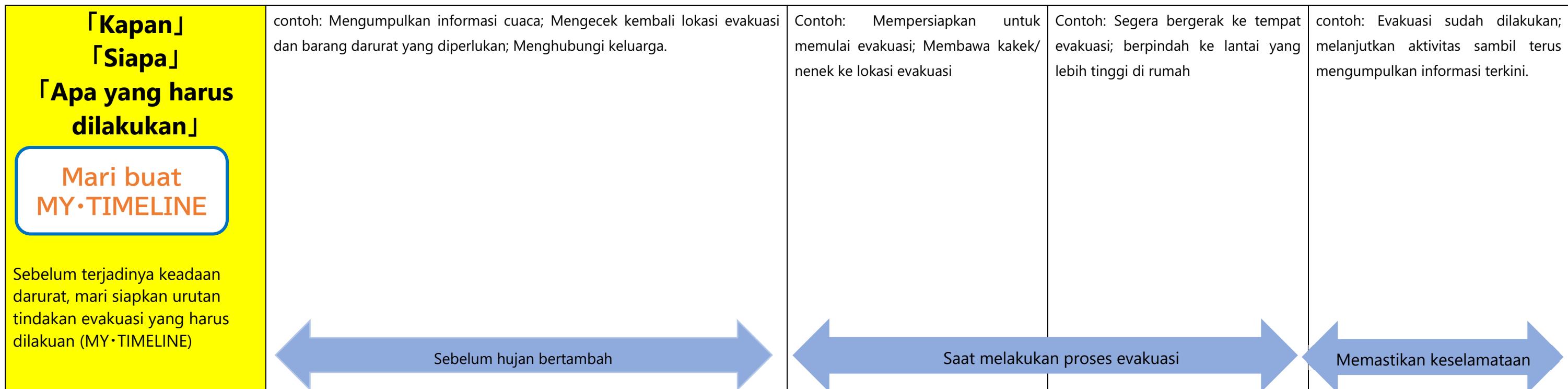
Mempersiapkan

MY•TIMELINE

MY•TIMELINE adalah rencana tindakan pencegahan bencana untuk setiap penduduk, yang berisi rangkaian tindakan yang harus dilakukan oleh tiap individu secara berturut saat terjadinya bencana untuk menjaga keselamatan.

Gunakan peta bahaya untuk mempelajari berbagai resiko bencana, dan pikirkan bersama keluarga Anda tentang tindakan pencegahan bencana apa yang harus dilakukan pada waktu yang tepat.

Sebelum bencana (sehari-hari)	Peringatan Level 1	Peringatan Level 2	Peringatan Level 3	Peringatan Level 4	Peringatan Level 5
 <ul style="list-style-type: none"> • Mengumpulkan informasi • Mempersiapkan barang kebutuhan sehari-hari untuk keadaan darurat • Menyiapkan tas darurat 	 <ul style="list-style-type: none"> • Mari kita mempersiapkan diri sendiri untuk menghadapi bencana • Memastikan keadaan lingkungan sekitar rumah 	 <ul style="list-style-type: none"> • Mengecek rute dan tempat evakuasi • Ambil tas darurat 	 <p>Mengevakuasi lansia (Pengumuman dari pemerintah kota)</p> <p>Memprioritaskan evakuasi bagi lansia dan orang yang membutuhkan.</p> <p>Masyarakat umum waspada dan evakuasi pada kesadaran diri-sendiri.</p>	 <p>Perintah evakuasi (Pengumuman dari pemerintah kota)</p> <p>Berevakuasi</p> <p>Segera evakuasi karena tingkat resiko terjadinya bencana sangat tinggi.</p>	 <p>Menjaga keselamatan dalam keadaan darurat (Pengumuman dari pemerintah kota)</p> <p>Bencana sedang terjadi, maka lakukan yang terbaik untuk menjaga keselamatan jiwa.(Segera evakuasi)</p>
Informasi Cuaca Pencegahan Bencana Pengumuman dari BMKG	Informasi peringatan dini (Kemungkinan level peringatan yang akan dikeluarkan)	Peringatan hujan lebat Peringatan banjir	Setara Peringatan tan Level 3 Peringatan banjir bandang	Setara Peringatan tan Level 4 Peringatan banjir bandang	Setara Peringatan tan Level 5 Berita terjadinya banjir Peringatan darurat hujan deras



風水害※に 備えること

たいさく
対策する

マイ・タイムライン

日本語 にほんご

マイ・タイムラインは、住んでいる人みんなが作る防災行動計画です。地震や大雨などの災害が起きた時に、いつ、だれが、何をするのか、時間に沿って前もって決めておきます。ハザードマップ(危険な場所の地図)を使って、どんな災害が起こるのか知りましょう。いつ、どのような行動をすればいいのか、家族と一緒に考えましょう。

いつも(風水害※が起こる前)	警戒レベル※1	警戒レベル※2	警戒レベル※3	警戒レベル※4	警戒レベル※5
情報を集めよう <ul style="list-style-type: none"> ●防災気象情報(災害や天気のお知らせ)を集めます。 ●災害のためにいつも備えているものを確認します。 ●非常持出袋※を準備します。 	気象情報※に注意しよう <ul style="list-style-type: none"> ●これから災害が起こるかもしれませんと考ります。 ●自分の家のまわりを確認します。 	避難※に備えよう <ul style="list-style-type: none"> ●避難※する場所や、避難※する道をもういちど確認します。 ●非常持出袋※を近くに置く 	高齢者等避難情報 <p>お年寄りや周りの人に助けてもらつて避難※する必要がある人は、避難※を始める。その他の人は避難※の準備をする。危ないとおもったら、自分がから避難※する</p>	避難指示情報 <p>避難※する。災害が起こりそうになっているので、すぐに避難※する</p>	緊急安全確保情報 <p>もう災害が起こっている。自分の命を守る。(垂直避難(上の階に避難※すること))</p>
防災気象情報 <small>(気象庁、国土交通省、愛知県からのお知らせ)</small>	早期注意情報 <small>(警報級の可能性)</small> <small>(気象庁からのお知らせ)</small>	大雨注意報・洪水注意報 <small>(気象庁からのお知らせ)</small>	警戒レベル※3と同じ情報 氾濫警戒情報 <small>(大雨・洪水警報)</small>	警戒レベル※4と同じ情報 氾濫危険情報 <small>(土砂災害警戒情報)</small>	警戒レベル※5と同じ情報 氾濫発生情報 <small>(大雨特別警報)</small>

「いつ」「だれが」
「何をするのか」

マイ・タイムラインを
つくり作ってみよう

大雨や台風などが来た時に自分がどうするか、時間に沿って整理して、マイ・タイムラインを作りましょう。

たとえば) 気象情報を見る。避難※する場所や、避難※する時に持って行く物を、もういちど確認する。家族と電話などで連絡する。

たとえば) 避難※の準備をする。おじいさん、おばあさんと一緒に〇〇〇〇へ避難※する。

たとえば) すぐに〇〇〇〇へ避難※する。自分の家の〇階に垂直避難(上の階に避難※すること)する。

たとえば) 避難※した場所に着く。災害の情報(お知らせ)を集める。

あめ雨が強くなる前の時間

ひなん※を始める時間

じぶんの命と安全を守る時間

※風水害:強い風やたくさんの雨で道路に水があふれたり、建物が壊れたり、人が怪我をしたりすること。
※非常持出袋:避難する時に持って行く袋

※警戒レベル:今どれだけ危ないかがわかる情報(お知らせ)

※避難:安全な場所に逃げること

※気象情報:天気のお知らせ。天気予報など。